



Agence fédérale de développement économique pour le Nord de l'Ontario :

Rapport financier trimestriel pour le trimestre terminé le 31 décembre 2022

Cette publication est également offerte par voie électronique sur le site Web de FedNor.
<https://fednor.ised-isde.canada.ca/site/fednor/fr/transparence/rapport-financier-trimestriel-pour-trimestre-terme-31-decembre-2022>

Pour obtenir un exemplaire de cette publication ou un format substitut (braille, gros caractères, etc.), veuillez communiquer avec :

FedNor : Unité des communications
Agence fédérale de développement économique pour le Nord de l'Ontario
19, rue Lisgar, bureau 307
Sudbury (Ontario) P3E 3L4
Canada

Téléphone (sans frais au Canada) : 1-877-333-6673
ATS (pour les personnes malentendantes) : 1-866-694-8389
Heures de bureau : de 8 h 30 à 17 h (heure de l'Est)
Adresse de courriel : fednormediarelations-relationsaveclesmediasfednor@ised-isde.gc.ca

Autorisation de reproduction

À moins d'indications contraires, l'information contenue dans cette publication peut être reproduite, en tout ou en partie et par quelque moyen que ce soit, sans frais et sans autre permission de l'Agence fédérale de développement économique pour le Nord de l'Ontario, pourvu qu'une diligence raisonnable soit exercée afin d'assurer l'exactitude de l'information reproduite, que l'Agence fédérale de développement économique pour le Nord de l'Ontario soit mentionnée comme organisme source et que la reproduction ne soit présentée ni comme une version officielle ni comme une copie ayant été faite en collaboration avec l'Agence fédérale de développement économique pour le Nord de l'Ontario ou avec son consentement.

Pour obtenir l'autorisation de reproduire l'information contenue dans la présente publication dans un but commercial, veuillez communiquer avec l'Unité des communications de FedNor, aux coordonnées ci-dessus.

© Sa Majesté le Roi du chef du Canada, représenté par la ministre des Services aux Autochtones et ministre responsable de l'Agence fédérale de développement économique pour le Nord de l'Ontario.

Cat. No. lu91-2/2F-PDF
ISSN 2817-4380

Also available in English under the title: Federal Economic Development Agency for Northern Ontario: Quarterly Financial Report for the Quarter ended December 31, 2022.

**Agence fédérale de développement économique pour le Nord de l'Ontario
(FedNor)
Rapport financier trimestriel
Présentation des résultats, des risques et des changements importants en ce qui
concerne les opérations, le personnel et les programmes**

Trimestre terminé le 31 décembre 2022

1. Introduction

Le présent rapport financier trimestriel a été préparé par la direction conformément aux exigences de l'Agence fédérale de développement économique pour le Nord de l'Ontario (FedNor) en vertu de l'article 65.1 de la *Loi sur la gestion des finances publiques* et suivant la forme et la manière prescrites par le Conseil du Trésor.

Le présent rapport doit être lu en parallèle avec le Budget principal des dépenses et le Budget supplémentaire des dépenses pour l'exercice 2022-2023. Ces documents présentent une description sommaire du mandat et des programmes de FedNor.

Le présent rapport n'a pas fait l'objet d'une vérification externe ni d'un examen.

1.1 Pouvoirs, mandat et programmes

L'Agence fédérale de développement économique pour le Nord de l'Ontario (FedNor) a été créée en 1987 à titre d'initiative fédérale au sein du ministère de l'Industrie, avec pour mandat d'aider à l'expansion et à la diversification de l'économie du Nord de l'Ontario. [Au cours de l'exercice 2021-2022, en vertu du décret C.P. 2021-0840^{\[1\]}](#) en date du 6 août 2021 et en vigueur le 12 août 2021, (1) transfère du ministère de l'Industrie à l'Agence fédérale de développement économique pour le Nord de l'Ontario la responsabilité à l'égard du secteur de l'administration publique fédérale au sein du ministère de l'Industrie connu sous le nom d'Initiative fédérale de développement économique pour le Nord de l'Ontario.

FedNor s'efforce de créer des possibilités de croissance économique en aidant les entreprises à devenir plus concurrentielles, plus novatrices et plus productives, en travaillant avec diverses communautés afin de développer et de diversifier leur économie, et en faisant la promotion des forces de la région.

Une description sommaire des principales responsabilités de FedNor peut être trouvée sur son [site Web](#) externe ainsi que dans les futurs plans ministériels.

1.2 Méthode de présentation

Le présent rapport trimestriel a été préparé par FedNor en utilisant une comptabilité axée sur les dépenses. L'état des autorisations qui l'accompagne inclut les autorisations de dépenser du ministère accordées par le Parlement et utilisées par le ministère, de manière cohérente avec le budget principal des dépenses et le budget supplémentaire des dépenses (le cas échéant) de

l'exercice 2022-2023. Le présent rapport a été préparé au moyen d'un référentiel à usage particulier conçu pour répondre aux besoins d'information financière à l'égard de l'utilisation des autorisations de dépenser.

L'autorisation préalable du Parlement est requise avant que le gouvernement puisse dépenser des fonds. Les autorisations disponibles sont accordées par l'entremise de lois de crédits, sous forme de limites annuelles, ou par l'entremise de lois sous forme de pouvoirs législatifs de dépenser à des fins déterminées.

FedNor utilise la méthode de la comptabilité d'exercice intégrale pour la préparation de ses états financiers annuels qui font partie du processus de rapport sur les résultats ministériels. Toutefois, les pouvoirs de dépenser votés par le Parlement sont encore en fonction d'une comptabilité axée sur les dépenses.

1.3. Structure financière et définitions de l'Agence fédérale de développement économique pour le Nord de l'Ontario (FedNor)

Les termes décrits ci-dessous sont couramment utilisés dans le rapport.

- **Fonctionnement (crédit 1)** : Montant approuvé que le ministère peut consacrer aux salaires et aux dépenses de fonctionnement pendant l'exercice en question.
- **Subventions et contributions (crédit 5)** : Montant approuvé que le ministère peut utiliser pendant l'exercice pour verser des subventions et des contributions aux bénéficiaires éventuels.
- **Autorisation** : Approbation du Parlement de dépenser des fonds jusqu'à concurrence d'un montant déterminé.
- **Régime d'avantages sociaux des employés (RASE)** : La contribution du ministère aux régimes d'avantages sociaux des fonctionnaires.

2. Faits saillants des résultats financiers trimestriels et cumulatifs

La présente section met en évidence les changements importants apportés aux résultats trimestriels au 31 décembre 2022. Pour davantage de détails sur l'énoncé des autorisations de FedNor, voir l'annexe 6.1 : État des autorisations.

État des autorisations : Crédit 1 – Dépenses nettes de fonctionnement

Les autorisations totales disponibles pour l'exercice 2022-2023 sont de 17 1 millions de dollars, comparativement à 9 2 millions au 31 décembre 2021.

FedNor est devenue une agence autonome à compter du 12 août 2021. Les dépenses réelles de l'exercice 2020-2021 et du 1^{er} avril 2021 au 12 août 2021 sont indiquées dans le Plan ministériel de 2021-2022 d'Innovation, Science, Développement économique Canada (ISDE). Par conséquent, il n'y a pas d'information historique pour une analyse comparative pour les exercices 2020-2021 et 2021-2022.

Les autorisations du crédit 1 utilisées au cours du troisième trimestre terminé le 31 décembre 2022 étaient de 2 7 millions de dollars, comparativement aux 2 2 millions de dollars pour la même période l'exercice passé. L'augmentation de 0 5 million de dollars peut être attribuée à :

- Une augmentation de 0 5 million de dollars des dépenses de personnel liées à l'accroissement des activités de dotation dans l'établissement de l'Agence autonome.

États des autorisations : Crédit 5 – Subventions et contributions

Les autorisations totales utilisées au cours du troisième trimestre terminé le 31 décembre 2022 étaient de 19 millions de dollars, comparativement aux 21 9 millions de dollars pour la même période l'exercice passé. La diminution de 2 9 millions de dollars est principalement attribuable au moment où les demandes de paiement sont traitées.

Pour plus de détails sur les dépenses de FedNor par objet standard, voir l'annexe 6.2 : Dépenses budgétaires ministérielles par article courant.

Crédit 5 – Subventions et contributions - programme (millions de dollars)	Autorisations pouvant être utilisées	Montants réels du T3	Cumul des crédits utilisés à la fin du trimestre
Programme de développement du Nord de l'Ontario	68 6	9 8	26 0
Croissance économique régionale par l'innovation	35 3	6 6	16 6
Programme de développement des collectivités	8 5	2 3	7 1
Stratégie pour les femmes en entrepreneuriat	1 0	-	0 4
Initiative de développement économique	0 8	0 3	0 4

3. Risques et incertitudes

FedNor est actuellement en période de transition alors qu'elle développe sa propre structure de gouvernance interne, sa capacité et ses moyens de production de rapports. FedNor a conclu un protocole d'entente avec Innovation, Sciences et Développement économique Canada (ISDE) qui continuera à lui fournir des services internes, y compris le soutien en matière de systèmes et de technologie de l'information ainsi que les services de sécurité. FedNor a également signé un protocole d'entente avec l'Agence de développement économique du Canada pour le Québec concernant les services internes de ressources humaines. Jusqu'à ce que les structures et les capacités complètes soient en place, FedNor continuera de compter sur ces services et les processus établis pour assurer la continuité des opérations.

En ce qui concerne les risques associés aux programmes des paiements de transfert et aux bénéficiaires des paiements de transfert, FedNor transfère des fonds aux bénéficiaires chaque année, tout en équilibrant les risques associés aux programmes et aux bénéficiaires afin de remplir son mandat. FedNor entreprend des évaluations des risques visant les programmes nouveaux, existants et modifiés, ainsi qu'une évaluation générale annuelle de chaque bénéficiaire pour cerner les secteurs de risque. Comme la majorité des subventions et des contributions sont versées dans le cadre de programmes existants dotés de contrôles internes efficaces, l'organisation continue de chercher à améliorer ces contrôles au cours de la transition.

Du point de vue de la gestion interne, FedNor continuera à surveiller et, au besoin, à élaborer des mesures d'atténuation claires à l'égard de ses risques financiers.

4. Changements importants quant au fonctionnement, au personnel et aux programmes

Le premier ministre a nommé Valérie Gideon à la présidence de FedNor, à compter du 17 octobre 2022.

Lisa Furtado a été promue directrice financière de FedNor, à compter du 17 octobre 2022.

5. Approbation des cadres supérieurs

Cette section vise à fournir l'approbation des cadres supérieurs, telle que requise par la Politique sur la gestion financière, comme suit :

Approuvé par :

Original signé par

Valerie Gideon
Présidente

7 février 2023

Original signé par

Lisa Furtado CPA, CMA
Dirigeante principale des finances

7 février 2023

6. Annexes

6.1 Etat des autorisation (non verifie)

Exercice 2022-23 (en milliers de dollars)

	Exercice 2022-2023		
<i>(en milliers de dollars)</i>	Dépenses prévues pour l'exercice se terminant le 31 mars 2023 ⁽¹⁾	Dépenses durant le trimestre terminé le 31 decembre 2022	Cumul des crédits utilisés à la fin du trimestre
Crédit 1 - Dépenses de fonctionnement	17 059	2 694	7 144
Crédit 1 - Dépenses nettes de fonctionnement	17 059	2694	7 144
Crédit 5 - Subventions et contributions	114 218	18 983	50 450
Total des autorisations votées	131 277	21 677	57 594
Régimes d'avantages sociaux des employés	2 341	271	1 218
Autorisations législatives budgétaires totales	2 341	271	1 218
Autorisations totales	133 618	21 948	58 812

⁽¹⁾ Comprend uniquement les autorisations disponibles pour utilisation et accordées par le Parlement à la fin du trimestre.

Exercice 2021-22 (en milliers de dollars)

(en milliers de dollars)

	Exercice 2021-2022		
	Dépenses prévues pour l'exercice se terminant le 31 mars 2022 ⁽¹⁾⁽²⁾	Dépenses durant le trimestre terminé le 31 décembre 2021 ⁽²⁾	Cumul des crédits utilisés à la fin du trimestre ⁽²⁾
Crédit 1 - Dépenses de fonctionnement	9 174	2 236	3 700
Crédit 1 - Dépenses nettes de fonctionnement	9 174	2 236	3 700
Crédit 5 - Subventions et contributions	91 328	21 891	32 151
Total des autorisations votées	100 502	24 127	35 851
Régimes d'avantages sociaux des employés	183	-	-
Autorisations législatives budgétaires totales	183	-	-
Autorisations totales	100 685	24 127	35 851

⁽¹⁾ Comprend uniquement les autorisations disponibles pour utilisation et accordées par le Parlement à la fin du trimestre.

⁽²⁾ FedNor est devenue une agence autonome le 12 août 2021. Par conséquent, les dépenses incluses sont du 12 août 2021 au 31 décembre 2021 pour l'exercice 2021-2022.

6.2 Dépenses budgétaires ministérielles par article courant (non vérifié)

Exercice 2022-23 (en milliers de dollars)

(en milliers de dollars)

	Exercice 2022-2023		
	Dépenses prévues pour l'exercice se terminant le 31 mars 2023 ⁽¹⁾	Dépenses durant le trimestre terminé le 31 décembre 2022	Cumul des crédits utilisés à la fin du trimestre
Dépenses:			
Personnel	16 150	2 638	7 701
Transports et communications	228	62	124
Information	1 771	52	70
Services professionnels et spéciaux	520	165	319
Location	25	15	17
Services de réparation et d'entretien	606	5	92
Services publics, fournitures et approvisionnements	15	5	11
Acquisition de matériel et d'outillage	85	23	28
Paiements de transfert	114 218	18 983	50 450
Dépenses budgétaires brutes totales	133 618	21 948	58 812
Dépenses budgétaires nettes totales	133 618	21 948	58 812

⁽¹⁾ Comprend uniquement les autorisations disponibles pour utilisation et accordées par le Parlement à la fin du trimestre.

Exercice 2021-22 (en milliers de dollars)

(en milliers de dollars)

	Exercice 2021-2022		
	Dépenses prévues pour l'exercice se terminant le 31 mars 2022 ⁽¹⁾⁽²⁾	Dépenses durant le trimestre terminé le 31 décembre 2021 ⁽²⁾	Cumul des crédits utilisés à la fin du trimestre ⁽²⁾
Dépenses:			
Personnel	7 455	1 928	3 292
Transports et communications	76	29	30
Information	1 009	208	271
Services professionnels et spéciaux	675	55	94
Location	9	2	1
Services de réparation et d'entretien	12	6	6
Services publics, fournitures et approvisionnements	21	2	2
Acquisition de matériel et d'outillage	100	6	4
Paiements de transfert	91 328	21 891	32 151
Dépenses budgétaires brutes totales	100 685	24 127	35 851
Dépenses budgétaires nettes totales	100 685	24 127	35 851

⁽¹⁾ Comprend uniquement les autorisations disponibles pour utilisation et accordées par le Parlement à la fin du trimestre.

⁽²⁾ FedNor est devenue une agence autonome le 12 août 2021. Par conséquent, les dépenses incluses sont du 12 août 2021 au 31 décembre 2021 pour l'exercice 2021-2022.